





## 一般條款及細則：

1. 除特別註明外，所有優惠適用於印有  標誌的中銀信用卡、中銀雙幣信用卡(包括聯營卡及長城國際卡，但不適用於私人客戶卡、採購卡及 Intown 網上卡)，亦適用於印有  及銀聯標誌並由中國銀行(香港)有限公司(下稱「中銀香港」)發出的中銀提款卡(下稱「合資格信用卡及/或中銀卡」)。客戶必須以「合資格信用卡及/或中銀卡」簽賬付款及/或透過指定手機付款方式付款，及/或透過 BoC Pay 綁定印有  標誌的「合資格信用卡」及/或智能賬戶及/或支付賬戶簽賬付款，方可享有各項優惠。
2. 除特別註明外，所有優惠有效期至 2020 年 12 月 31 日(包括首尾兩日，以交易日期計算)。
3. 除特別註明外，優惠只適用於該地區分店。
4. 客戶必須預訂 / 預約方可享用酒店優惠或美容 / 健康 / 頭髮護理 / 汽車服務優惠，並須視乎酒店房間或有關服務之供應情況而定。
5. 除特別註明外，優惠不適用於定價貨品、特價貨品及預售門票項目，亦不可與其他折扣、現金券、禮券、貴賓卡或會員優惠計畫、促銷或推廣優惠同時使用，詳情請向有關商戶查詢。
6. 優惠不能兌換現金、其他貨品或折扣，亦不可轉讓。
7. 除此宣傳品所含之條款及細則外，優惠亦須受有關商戶的其他條款約束，詳情請參考個別優惠及推廣或向有關商戶查詢。
8. 禮品數量/免費服務名額有限，先到先得，送完即止。每位客戶可能只限獲享該優惠 1 次，詳情請向有關商戶查詢。
9. 優惠須視乎供應情況而定。如有任何更改，將以惠顧時之優惠詳情為準。
10. 參與商戶有權更改優惠推廣之期限，中銀信用卡(國際)有限公司(下稱「卡公司」)及/或中銀香港概不承擔任何有關是項更改的責任，亦恕不另行通知客戶。
11. 如參與商戶停止營業，有關優惠將會停止。
12. 卡公司及/或中銀香港並非任何參與商戶或手機支付應用程式(BoC Pay 除外)的供應商。客戶如對參與商戶或手機支付應用程式有任何查詢或爭議，請直接與有關供應商聯絡。卡公司及/或中銀香港概不對參與商戶提供的食品、產品及服務質素作出任何保證，或對於使用其食品、產品或服務時所構成的後果負責，有關商戶將負上所有食品、產品及服務的法律責任。
13. 卡公司、參與商戶及/或中銀香港保留更改、暫停或取消有關推廣或修訂其條款及細則的酌情權。
14. 除有關客戶、卡公司及中銀香港以外，並無其他人士有權按《合約(第三者權利)條例》強制執行本條款及細則的任何條文，或享有本條款及細則的任何條文下的利益。
15. 如有任何爭議，卡公司、參與商戶及/或中銀香港保留最終決定權。
16. 客戶需自行支付使用任何相關手機應用程式所產生的相關數據費用。
17. 上述產品、服務與優惠受相關條款約束，詳情請參閱相關宣傳品或向卡公司及/或中銀香港查詢。
18. 如此條款及細則的中、英文版有所差異，一概以中文版為準。

### 手機付款一般條款及細則：

1. 手機付款(即以數碼化方法將「合資格信用卡/中銀卡(如適用)」綁定於指定流動電話或裝置內並透過非接觸式方法付款)只包括 BoC Pay、Apple Pay、Google Pay 及 Samsung Pay (下稱「相關手機應用程式」); Apple Pay 只適用於「合資格信用卡(惟不適用於中銀商務卡)」或「合資格中銀卡(但不適用於中銀卡-商業、中銀財互通卡及附加於中銀信用卡的附屬銀行賬戶)」; Google Pay 及 Samsung Pay 只適用於「合資格信用卡(惟不適用於中銀商務卡及中銀雙幣信用卡)」(下稱「手機付款」)。客戶需於手機付款前向收銀員出示相關手機應用程式內已加入的「合資格信用卡/中銀卡(如適用)」及/或智能賬戶及/或支付賬戶並成功付款，方可享有關優惠。
2. 手機付款只適用於透過上述所指的相關手機應用程式綁定印有  標誌的「合資格信用卡」及/或「合資格中銀卡(如適用)」及/或智能賬戶及/或支付賬戶簽賬付款，方可享此優惠。
3. 優惠只適用於參與商戶之香港地區分店，優惠不適用於網上交易 (除特別註明外)。
4. 所有取消/退款/偽造/未誌賬的交易，均不會計算在簽賬金額內。現金券/現金折扣會在所有取消或退款之簽賬一併取消或退回。
5. 除特別註明外，參與商戶將於客戶簽賬時，即時於交易中提供優惠，客戶不可累積或日後使用該優惠。每位客戶每日只可享用手機付款商戶優惠各 1 次。
6. 卡公司及參與商戶對所有事宜及爭議保留最終決定權。如有任何爭議，商戶可要求客戶出示合資格信用卡/中銀卡(如適用)之實體卡以作驗證。
7. 有關 BoC Pay 的詳情，請瀏覽 [www.bochk.com/tc/more/ebanking/bocpay.html](http://www.bochk.com/tc/more/ebanking/bocpay.html)。
8. Apple Pay 為 Apple Inc. 在美國和其他國家或地區註冊的商標。有關支援 Apple Pay 的裝置，請瀏覽 [www.apple.com/hk/apple-pay](http://www.apple.com/hk/apple-pay)。Google Pay 為 Google Inc. 的註冊商標。Google Pay 適用於任何支持 NFC 功能，並執行 Android Lollipop 5.0 或以上系統的 Android 裝置。Samsung Pay 是 Samsung Electronics Co., Ltd. 的註冊商標。Samsung Pay 只支援 NFC 付款。有關支援 Samsung Pay 的裝置，請瀏覽 [www.samsung.com/hk/samsungpay/#samsung-pay](http://www.samsung.com/hk/samsungpay/#samsung-pay)。

### 食肆優惠一般條款及細則：

1. 除特別註明外，優惠只適用於堂食，另收加一服務費(以原價計算)、茶芥及前菜；指定商戶必須預先訂座。
2. 除特別註明外，優惠不適用於廚師推介、指定菜單、到會服務、客房送餐服務、品酒晚宴、宴會、婚宴、會議、私人派對、貴賓房、特別推廣活動及於食肆內任何飲食以外之消費(如煙草產品)。
3. 優惠可能不適用於公眾假期及節日(前夕及正日)，例如農曆新年、情人節、復活節、母親節、父親節、中秋節、國慶日、冬至、平安夜、聖誕節、除夕及元旦或煙花匯演夜等及商戶不時指定之其他日子，詳情請向有關商戶查詢。